

House of Commons Chambre des communes CANADA

Rapport détaillé sur les points de déplacement Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019 Le *Rapport de dépenses des députés* pour l'exercice 2018-2019 présente les dépenses des députés traitées par l'Administration de la Chambre entre le 1^{er} avril 2018 et le 31 mars 2019. Les dépenses engagées par les députés dans l'exercice de leurs fonctions parlementaires sont diffusées dans les trois mois suivant la fin de chaque trimestre. Ces dépenses sont assujetties aux politiques du Bureau de régie interne en vigueur au moment où elles sont engagées. Les politiques actuelles sont décrites dans le *Manuel des allocations et des services aux députés*, qui est disponible sur noscommunes.ca.

Les dépenses présentées dans le *Rapport de dépenses des députés* reflètent, dans une certaine mesure, les caractéristiques de la circonscription que chaque député représente. La superficie, la population et l'emplacement de la circonscription sont des éléments qui influent sur les dépenses des députés.

Le Rapport de dépenses des députés présente les dépenses cumulatives par budget et par catégorie de dépenses.

Chaque budget est présenté dans une colonne distincte, comme suit :

- Budgets du député : Cette colonne présente deux budgets auxquels les députés peuvent imputer des dépenses.
 - Budget de bureau du député: Les députés disposent d'un budget de bureau annuel avec lequel ils peuvent payer les salaires des employés, les contrats de services, les frais d'accueil et de publicité, les autres services d'impression, les baux des bureaux de circonscription, les frais de fonctionnement de bureau, les frais de transport (si aucun point de déplacement n'est utilisé), ainsi que d'autres dépenses liées aux déplacements. Pour obtenir de plus amples renseignements, consulter l'annexe Budget de bureau du député par circonscription dans le chapitre Budgets du Manuel des allocations et des services aux députés.
 - Compte de frais de déplacement officiel: Les députés disposent d'une allocation annuelle avec laquelle ils peuvent payer les frais d'hébergement et d'indemnités journalières qu'ils engagent personnellement lorsqu'ils sont en déplacement officiel. Les députés peuvent également se servir de cette allocation pour payer les dépenses liées à une résidence secondaire déclarée.
- Ressources fournies par la Chambre: Cette colonne présente les coûts engagés par l'Administration de la Chambre afin d'appuyer les députés dans l'exercice de leurs fonctions parlementaires, ainsi que les coûts liés aux points de déplacement et aux billets réservés pour lesquels l'Administration de la Chambre n'a pas encore traité de demande de remboursement.
- Points de déplacement: Cette colonne présente les points de déplacement utilisés par les députés et leurs voyageurs autorisés dans le cadre des fonctions parlementaires des députés. Les députés reçoivent une allocation de points de déplacement au début de chaque exercice. Un point de déplacement équivaut à un aller-retour et un déplacement s'entend d'un déplacement par tout moyen de transport, vers une destination pour un but distinct.
 - Régulier: Le nombre de points utilisés par les députés et leurs voyageurs autorisés pour se déplacer entre la circonscription et Ottawa, à l'intérieur de la circonscription et entre Ottawa ou la circonscription et la capitale provinciale/territoriale.
 - **Spécial :** Le nombre de points utilisés par les députés et leurs voyageurs autorisés pour les déplacements au Canada, autres que les déplacements réguliers.
 - É.-U.: Le nombre de points utilisés par les députés pour les déplacements à Washington D.C. ou à la ville de New York.

Le *Rapport détaillé sur les points de déplacement* fournit des renseignements sur les déplacements des députés et des voyageurs autorisés qui ont été traités entre le 1^{er} avril 2018 et le 31 mars 2019, et pour lesquels des points de déplacement ont été utilisés.

Les dépenses des députés sont réparties en huit catégories de dépenses, comme suit :

- 1 Salaires des employés : Cette catégorie comprend les salaires des employés des députés.
- 2 Contrats de services : Cette catégorie comprend le coût des services professionnels, techniques ou administratifs offerts aux députés.
- 3 Déplacements : Cette catégorie comprend les frais de déplacement des députés et de leurs voyageurs autorisés, et est sous-divisée comme suit :
 - Député: Cette sous-catégorie comprend les frais de transport engagés par les députés lorsqu'ils se déplacent dans le cadre de leurs fonctions parlementaires.
 - Voyageur désigné: Cette sous-catégorie comprend les frais de transport engagés par les voyageurs désignés des députés qui, dans
 certaines situations précises, peuvent se voir rembourser des frais d'hébergement et d'indemnités journalières lorsqu'ils représentent un député
 lors d'un événement. Chaque député peut désigner une personne, à l'exclusion de ses employés ou d'un autre député qui n'est pas son
 conjoint, comme son voyageur désigné. Pour obtenir la liste des voyageurs désignés actuels, consulter le Registre public des voyageurs
 désignés.
 - **Personnes à charge :** Cette sous-catégorie comprend les frais de transport engagés par les personnes à charge des députés qui, dans certaines situations précises, peuvent se voir rembourser des frais d'hébergement et d'indemnités journalières lorsqu'elles représentent un député lors d'un événement. Les personnes à charge comprennent les enfants des députés qui, selon le cas :
 - sont âgés de moins de 21 ans;
 - sont âgés de 21 à 25 ans et fréquentent à temps plein un établissement d'enseignement reconnu; ou
 - sans égard à leur âge, dépendent entièrement du député en raison d'une incapacité physique ou mentale.
 - **Employés**: Cette sous-catégorie comprend les frais de transport, d'hébergement et d'indemnités journalières engagés par les employés admissibles des députés lorsqu'ils se déplacent dans le cadre des fonctions parlementaires d'un député.
 - Frais d'hébergement du député : Cette sous-catégorie comprend les frais d'hébergement engagés par les députés lorsqu'ils se déplacent dans le cadre de leurs fonctions parlementaires.
 - Indemnités journalières du député : Cette sous-catégorie comprend les frais d'indemnités journalières engagés par les députés lorsqu'ils se déplacent dans le cadre de leurs fonctions parlementaires.
 - Frais liés à une résidence secondaire du député : Cette sous-catégorie comprend ce qui suit :
 - les frais de location et des services publics de base pour la résidence secondaire louée par le député, ou le taux de logement pour chaque jour où la résidence secondaire n'est pas louée à quelqu'un d'autre et où le député peut s'en servir s'il possède la résidence;
 - les frais de déménagement connexes;

- les frais associés au séjour du député dans un hôtel ou un hébergement privé si le député ne possède ou ne loue pas une résidence secondaire.
- 4 **Accueil**: Cette catégorie comprend le coût de la nourriture, des boissons, des services de traiteur, des locations d'équipement et/ou du divertissement pour des réunions, des événements non partisans et d'autres activités organisées par les députés, ainsi que des billets pour des repas lors d'activités communautaires ou d'événements auxquels participent les députés.

Le Rapport détaillé sur les frais d'accueil fournit des renseignements sur les frais d'accueil des députés traités entre le 1^{er} avril 2018 et le 31 mars 2019.

- 5 Cadeaux : Cette catégorie comprend ce qui suit :
 - le coût des cadeaux offerts à titre protocolaire afin de souligner la valeur et l'importance d'une personne, d'un événement ou d'une organisation de la circonscription d'un député;
 - le coût des cadeaux offerts à un dirigeant municipal ou à un dignitaire dans le cadre de l'exercice des fonctions parlementaires d'un député.
- Publicité: Cette catégorie comprend le coût du matériel imprimé et d'autres médias envoyés ainsi que des articles promotionnels offerts aux électeurs d'un député afin de communiquer le nom et les coordonnées de ce dernier, l'aide et les services offerts, d'annoncer la tenue de réunions dans la circonscription, et de transmettre des messages de félicitations, des vœux, des opinions partisanes ou des déclarations visant à défendre une cause.
- 7 Impression : Cette catégorie comprend le coût des services d'impression et de photocopie, et est sous-divisée comme suit :
 - Envois collectifs : Cette sous-catégorie comprend le coût de production des documents imprimés que les députés envoient à leurs électeurs pour les informer des activités et des dossiers parlementaires.
 - **Dix-pour-cent**: Cette sous-catégorie comprend le coût de production des documents imprimés ou photocopiés dont se servent les députés pour communiquer avec leurs électeurs et qui sont reproduits en nombre ne dépassant pas 10 p. cent du nombre total de domiciles dans la circonscription.
 - Autres frais liés à l'impression : Cette sous-catégorie comprend le coût de tous les autres services d'impression.
- 8 Bureaux : Cette catégorie est sous-divisée comme suit :
 - Baux, assurances et services publics pour les bureaux de circonscription: Cette sous-catégorie comprend le coût des baux de bureau, de l'assurance-responsabilité, des services publics (p. ex. l'électricité et le gaz) ainsi que des déménagements liés aux bureaux de circonscription des députés.
 - Achats de mobilier, d'ameublement et d'équipement : Cette sous-catégorie comprend le coût des meubles et de l'équipement de bureau achetés par les députés pour leurs bureaux de circonscription.
 - Location d'équipement : Cette sous-catégorie comprend le coût des contrats de location d'équipement tel que les photocopieurs.
 - Achats d'équipement informatique et de télécommunications : Cette sous-catégorie comprend le coût des ordinateurs, des ordinateurs portables, des tablettes, des imprimantes et d'autre matériel connexe, ainsi que des téléphones intelligents et des appareils connexes.

- Services de télécommunications : Cette sous-catégorie comprend le coût des forfaits de communication vocale et de transmission de données pour divers appareils sans fil, ainsi que le coût des services Internet pour les bureaux de circonscription.
- **Réparations et entretien :** Cette sous-catégorie comprend le coût des services de réparation et d'entretien des bureaux et des biens des députés, notamment l'entretien d'équipement et les rénovations des bureaux.
- Services postaux et de messagerie : Cette sous-catégorie comprend les frais postaux et de messagerie.
- Matériel et fournitures : Cette sous-catégorie comprend le coût des matériaux, du papier et des fournitures de bureau.
- **Formation :** Cette sous-catégorie comprend le coût de la formation suivie par les députés, leur conjoint ainsi que leurs employés, sous réserve de certaines conditions.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur le *Rapport de dépenses des députés*, veuillez consulter la Foire aux questions. Toute autre demande de renseignements au sujet de ce rapport doit être envoyée aux porte-paroles du Bureau de régie interne ou au député en question.

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Chong, L'hon. Michael Voyageur But du déplace		Stat	tut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'e	électeurs
	Chong, L'hon	n. Michael	Ac	tif	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplacem	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.	ÉU.	Total
Député												
T0154504	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou viversa)		Ottawa	Fergus				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	1 046,87\$	-	198,21\$	1,00	-	-	1 245,08\$
T0155023	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		So	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	1 308,77\$	_	232,50\$	1,00	-	-	1 541,27\$
T0155498	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou viversa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	989,19\$	-	215,36\$	1,00	-	-	1 204,55\$
T0156602	Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)	ce	Fergus	Ottawa				0,50			
STATUT :		ste pendant tout l'exer élection partielle	cice; DEC - Décéd	dé; NR - Non réé	lu; NE - Nouvellem	ent élu; NCR	- Non candidat à	la réélection; DEM	- Dém	issionna	ire; NEP	- Nouvellement

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'	électeurs
	Chong, L'hor	. Michael	Act	if	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	nt Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.	ÉU.	Total
	Chong, Michael	Pour assister à des funérailles autorisées	2018-05-09	Ottawa	Gananoque					0,50		
	Chong, Michael	Pour assister à des funérailles autorisées	2018-05-10	Gananoque	Fergus					0,50		
		Sor	nme partielle de	la demande de	e remboursement	513,47\$	138,21\$	94,87\$	0,50	1,00	-	746,55\$
T0156807	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-05-22 ant	Fergus	Montréal					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-05-24 ant	Montréal	Ottawa					0,50		
		Sor	nme partielle de	la demande de	e remboursement	1 352,30\$	391,74\$	117,74\$	0,50	1,00	-	1 861,78\$
T0157426	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sor	mme partielle de	la demande de	e remboursement	1 087,98\$	-	189,51\$	1,00	-	-	1 277,49\$
T0157961	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer entr	е	Ottawa	Fergus				0,50			

élu lors d'une élection partielle

Page 7 de 16

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'	'électeurs
	Chong, L'hon	. Michael	Act	if	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	nt Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergeme	nt Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.		Total
		circonscription (ou vic	е									
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 010,28\$		- 163,88\$	1,00	-	-	1 174,16\$
T0158637	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	951,36\$		- 198,21\$	1,00	-	-	1 149,57\$
T0159041	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 118,76\$		- 112,23\$	1,00	-	-	1 230,99\$
T0163663	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-08-20 ant	Fergus	Rivière-du-Loup					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre		Rivière-du-Loup	Fredericton					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre ste pendant tout l'exerc	ant	Fredericton	Saint John					0,50		

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'	électeurs
	Chong, L'hor	n. Michael	Act	if	Wellingto	on—Halton H	lills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergemen	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.		Total
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-08-22 ant	Saint John	Moncton					0,50		
	Chong, Michael	Pour assister à une réunion du caucus national	2018-08-23	Moncton	Halifax					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-08-26 ant	Halifax	Québec					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-08-27 ant	Québec	Fergus					0,50		
		So	mme partielle de	la demande d	e remboursement	1 889,75\$	1 214,02	\$ 416,22\$	-	3,50	-	3 519,99\$
T0163671	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-08-28 ant	Fergus	Vancouver					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerna les travaux de la Chambre	2018-08-31 ant	Vancouver	Fergus					0,50		
		So	mme partielle de	la demande d	e remboursement	1 417,39\$	1 013,45	181,73\$	-	1,00	-	2 612,57\$
T0164984	Chong, Michael	Pour se déplacer entr Ottawa et la circonscription (ou vic versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer enti Ottawa et la circonscription (ou vic versa) ste pendant tout l'exerc	ce	Ottawa	Fergus				0,50			

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	Stat	tut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'é	électeurs
	Chong, L'hon	. Michael	Act	tif	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplacem	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergemen	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.		Total
		So	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	521,68\$		- 249,87\$	1,00	-	-	771,55\$
T0165025	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	1 529,37\$		- 198,21\$	1,00	-	-	1 727,58\$
T0165669	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	525,54\$		- 223,62\$	1,00	-	-	749,16\$
T0166126	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	525,54\$		- 232,81\$	1,00	-	-	758,35\$
T0166770	Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa) ste pendant tout l'exer	ce	Fergus	Ottawa	ant flux NOD	Non condition	No séélection DEN	0,50		ina. NED	Newallan

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'	électeurs
	Chong, L'hon	ı. Michael	Act	if	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergemen	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.	ÉU.	Total
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	remboursement	1 053,52\$		- 285,98\$	1,00	-	-	1 339,509
T0167490	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	1 317,57\$		- 250,54\$	1,00	-	-	1 568,11\$
T0168233	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		So	omme partielle de	e la demande de	eremboursement	1 091,35\$		- 223,62\$	1,00	-	-	1 314,97\$
T0169204	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	ommo nartielle de	la demande de	remboursement	1 215 91\$		- 107,41\$	1 00	_		1 323,32\$

élu lors d'une élection partielle

Page 11 de 16

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'	électeurs
	Chong, L'hon	. Michael	Act	if	Wellingt	on—Halton H	lills	1 584 km²			90 1	117
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergemen	t Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.	ÉU.	Total
T0169762	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerr les travaux de la Chambre	2018-11-25 ant	Fergus	Vancouver					0,50		
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concerr les travaux de la Chambre	2018-11-28 ant	Vancouver	Ottawa					0,50		
		Sc	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 870,33\$	674,48	190,83\$	0,50	1,00	-	2 735,64\$
T0170601	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
		Sc	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 273,85\$		- 178,97\$	1,00	-	-	1 452,82\$
T0172648	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 038,80\$		- 134,33\$	1,00	-	-	1 173,13\$
T0173407	Michael	Pour se déplacer en Ottawa et la ste pendant tout l'exer		Fergus	Ottawa	ont álu: NCD	Non candida	à la ráálaction: DEM	0,50	issionna	iro: NEC	Nouvellement

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu		Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'	électeurs
	Chong, L'hon	. Michael	Act	if	Wellingt	on—Halton H	lills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergeme	nt Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.	ÉU.	Total
		circonscription (ou vi versa)	ce									
	Chong, Michael	Pour prendre la paro lors d'une activité	le	Toronto	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour prendre la paro lors d'une activité	le	Ottawa	Toronto				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	la demande de	e remboursement	2 014,58\$	161,5	59\$ 277,50\$	2,00	-	-	2 453,67\$
T0174899	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		Sc	omme partielle de	la demande de	e remboursement	1 181,14\$		- 223,62\$	1,00	-	-	1 404,76\$
T0174900	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vi versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
		Sc	omme partielle de	e la demande de	e remboursement	936,62\$		- 161,25\$	1,00	-	-	1 097,87\$
T0174901	Michael	Réunions avec des intervenants concerr les travaux de la Chambre			Vancouver			at à la réélection: DEM		0,50		

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Dépu	té	State	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d	'électeurs
	Chong, L'hon	. Michael	Acti	f	Wellingto	on—Halton H	lills	1 584 km²			90 ′	117
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.		Total
	Chong, Michael	Réunions avec des intervenants concern les travaux de la Chambre	2019-02-11 ant	Vancouver	Fergus					0,50		
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 233,46\$	781,94	\$ 106,11\$	-	1,00	-	2 121,51\$
T0176475	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vie versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vie versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 277,68\$		- 295,22\$	1,00	-	-	1 572,90\$
T0176574	Chong, Michael	Pour assister à des réunions à Washingto D.C.	2019-03-09 on	Fergus	Washington						0,50	
	Chong, Michael	Pour assister à des réunions à Washingto D.C.		Washington	Fergus						0,50	
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 303,56\$	1 612,08	\$ 255,04\$	-	-	1,00	3 170,68\$
T0178408	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vie versa)		Ottawa	Fergus				0,50			
	Chong, Michael	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vie versa)		Fergus	Ottawa				0,50			
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	1 605,49\$		- 277,14\$	1,00	-	-	1 882,63\$
				Somme partiel	le pour le député	34 202,11\$	5 987,51	\$ 5 992,53\$	24,50	8,50	1,00	46 182,15\$
OTATILT	A -416 Francis	ste pendant tout l'exerc	ina DEC Divi		andes en attente	amt Aluc NOD	Nam and district		-	-	ina. NITT	News Users

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Déput	ré	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription		No	mbre d'é	électeurs
	Chong, L'hon.	. Michael	Act	if	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplacemen	t Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergemer	lndemnités journalières	Rég.	Points Spéc.	ÉU.	Total
				Tot	al pour le député	34 202,11\$	5 987,5	1\$ 5 992,53\$	24,50	8,50	1,00	46 182,15
√oyageur	désigné											
Г0173439	(Davidson) Chong, Caroline Joan	Pour rejoindre sa famill	е	Ottawa	Fergus				0,50			
	(Davidson) Chong, Caroline Joan	Pour rejoindre sa famill	e	Fergus	Ottawa				0,50			
		Som	me partielle de	la demande de	remboursement	919,79\$			1,00	-	-	919,79
			Somme pa	rtielle pour le v	oyageur désigné	919,79\$			1,00	-	-	919,79
				Dem	andes en attente	-			-	-	-	
				Total pour le v	oyageur désigné	919,79\$			1,00	-	-	919,79
Personne	s à charge											
T0157961		Pour rejoindre sa famill	е	Fergus	Ottawa				0,50			
		Pour rejoindre sa famill		Ottawa	Fergus				0,50			
			-		remboursement	1 045,49\$			1,00	-	-	1 045,49
T0163667		Pour rejoindre sa famill			Vancouver					0,50		
		Pour rejoindre sa famill			Fergus					0,50		
					remboursement	1 616,47\$		-	-	1,00	-	1 616,47
T0168232		Pour rejoindre sa famill		Fergus	Ottawa				0,50			
		Pour rejoindre sa famill	_	Ottawa	Fergus				0,50			
					remboursement	832,62\$		-	1,00	-	-	832,62
T0173429		Pour rejoindre sa famill		Fergus	Ottawa				0,50			
		Pour rejoindre sa famill		Ottawa	Fergus				0,50			
					remboursement	687,48\$			1,00	-	-	687,48
Γ0173432		Pour rejoindre sa famill		Fergus	Ottawa				0,50			
		Pour rejoindre sa famill	_	Ottawa	Fergus				0,50			
STATUT :		Som te pendant tout l'exercio			remboursement	687,48\$		-	1,00	-	-	687,489

Du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2019

	Déput	é	Stat	ut	Circ	onscription		Taille de la circonscription	Taille de la l circonscription		Nombre d'électeurs		
	Chong, L'hon.	Michael	Act	if	Wellingto	on—Halton H	ills	1 584 km²			90 1	17	
N° de demande / N° du billet	Voyageur	But du déplaceme	ent Date	Point de départ	Destination	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Rég.	Points Spéc.		Total	
T0173434		Pour rejoindre sa fam	nille	Fergus	Ottawa				0,50				
		Pour rejoindre sa fam	nille	Ottawa	Fergus				0,50				
		So	mme partielle de	la demande de	e remboursement	687,48\$		-	1,00	-	-	687,48	
T0174902		Pour rejoindre sa fam	nille 2019-02-08	Fergus	Vancouver					0,50			
		Pour rejoindre sa fam	nille 2019-02-11	Vancouver	Fergus					0,50			
		So	mme partielle de	la demande de	e remboursement	916,06\$		-	-	1,00	-	916,06	
			Somme partie	elle pour les per	rsonnes à charge	6 473,08\$		-	5,00	2,00	-	6 473,08	
				Dem	andes en attente	-		-	-	-	-		
			To	tal pour les per	rsonnes à charge	6 473,08\$		-	5,00	2,00	-	6 473,08	
Employés	;												
T0154192	Gaudet, Denise	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vio versa)		Fergus	Ottawa				0,50				
		So	mme partielle de	la demande de	remboursement	350,62\$	290,55	34,29\$	0,50	-	-	675,46	
T0168156	Smith, James	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vio versa)		Puslinch	Ottawa				0,50				
	Smith, James	Pour se déplacer ent Ottawa et la circonscription (ou vio versa)		Ottawa	Puslinch				0,50				
		So	mme partielle de	la demande de	e remboursement	676,81\$		-	1,00	-	-	676,81	
			Sor	nme partielle p	our les employés	1 027,43\$	290,55	34,29\$	1,50	-	-	1 352,27	
				Dem	andes en attente	-		-	-	-	-		
				Total p	our les employés	1 027,43\$	290,55	34,29\$	1,50	-	-	1 352,27	
					TOTAL	42 622,41\$	6 278,06	6 026,82\$	32,00	10,50	1,00	54 927,29	

élu lors d'une élection partielle